

HC33130 Cymru a'r Tuduriad

[View Online](#)

[1]

J. Davies, *Hanes Cymru, Argraffiad mewydd wedi'i ddiwygio a'i ddiweddu* =. London: Penguin, 2014 [Online]. Available:
<https://www.vlebooks.com/product/openreader?id=AberystUni&acId=8661456&isbn=9780141961729>

[2]

T. Herbert and G. E. Jones, *Tudor Wales*, vol. Welsh history and its sources. Cardiff: University of Wales Press, 1988.

[3]

J. G. Jones, *Early modern Wales, c.1525-1640*, vol. British history in perspective. Basingstoke, Hampshire: Macmillan, 1994.

[4]

G. H. Jenkins, *Hanes Cymru yn y cyfnod modern cynnar 1530-1760*. Caerdydd [Cardiff]: Gwasg Prifysgol Cymru, 1983.

[5]

H. Thomas, *A history of Wales 1485-1660*, vol. Welsh history text books. Cardiff: University of Wales Press, 1972.

[6]

W. S. K. Thomas, Tudor Wales 1485-1603. Llandysul: Gomer Press, 1983.

[7]

G. Williams, Renewal and Reformation: Wales C. 1415-1642, vol. v. 3. Oxford: Clarendon, 1987 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am&package_service_id=4606220120002418&institutionId=2418&customerId=2415

[8]

P. Jenkins, A history of modern Wales, 1536-1990. London: Longman, 1992.

[9]

G. D. Owen, Elizabethan Wales: the social scene. Cardiff: University of Wales Press, 1962.

[10]

G. Williams, Recovery, reorientation and reformation: Wales c.1415-1642, vol. History of Wales. Oxford: Clarendon Press, 1987.

[11]

P. Morgan and National Library of Wales, The Tempus history of Wales 25,000 BC-AD 2000. Stroud: Tempus, 2001.

[12]

S. Brigden, New worlds, lost worlds: the rule of the Tudors, 1485-1603, vol. Penguin history of Britain. London: Allen Lane, 2000.

[13]

P. Collinson, The Sixteenth century, 1485-1603, vol. Short Oxford history of the British Isles. Oxford: Oxford University Press, 2002.

[14]

P. Edwards, *The making of the modern English state, 1460-1660*, vol. British studies series. Basingstoke: Palgrave, 2001.

[15]

S. Barber and S. G. Ellis, *Conquest and union: fashioning a British state, 1485-1725*. Oxon [England]: Routledge, 2013 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=6061749410002418&institutionId=2418&customerId=2415

[16]

S. G. Ellis and C. Maginn, *The making of the British Isles: the state of Britain and Ireland, 1450-1660*. London: Routledge, 2013 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=4987384820002418&institutionId=2418&customerId=2415

[17]

G. R. Elton, *Reform and Reformation: England, 1509-1558*, vol. New history of England. London: Edward Arnold, 1977.

[18]

J. A. Guy, *Tudor England*. Oxford: Oxford University Press, 1988.

[19]

M. Nicholls, *History of the modern British Isles, 1529-1603: the two kingdoms*, vol. History of the modern British Isles. Oxford: Blackwell, 1999.

[20]

A. Ryrie, *The age of Reformation: the Tudor and Stewart realms, 1485-1603*, 1st ed.

Harlow: Pearson Longman, 2009.

[21]

J. J. Scarisbrick, Henry VIII, vol. English monarchs. London: Eyre & Spottiswoode, 1968.

[22]

J. A. Sharpe, Early modern England: a social history 1550-1760. London: Edward Arnold, 1987.

[23]

D. Starkey, The Reign of Henry VIII: personalities and politics. London: George Philip, 1985.

[24]

R. Tittler, N. L. Jones, and Historical Association (Great Britain), A companion to Tudor Britain, vol. Blackwell companions to British history. Chichester: Wiley-Blackwell, 2009.

[25]

P. Williams, The later Tudors: England 1547-1603, vol. New Oxford history of England. Oxford: Clarendon Press, 1995.

[26]

P. Williams, The Tudor regime. Oxford: Clarendon Press, 1979.

[27]

I. Hazlett, The Reformation in Britain and Ireland: an introduction. London: T & T Clark, 2003.

[28]

D. MacCulloch, Reformation: Europe's house divided, 1490-1700. London: Penguin, 2004.

[29]

G. W. Bernard, *The king's reformation: Henry VIII and the remaking of the English church.* New Haven, [Conn.]: Yale University Press, 2005.

[30]

P. Collinson, *The religion of Protestants: the church in English society 1559-1625*, vol. Ford lectures. Oxford: Clarendon Press, 1982.

[31]

S. Doran and C. Durston, *Princes, pastors, and people: the Church and religion in England, 1529-1689*. London: Routledge, 1991.

[32]

E. Duffy, *The stripping of the altars: traditional religion in England, c.1400-c.1580*. New Haven, CT: Yale University Press, 1992.

[33]

C. Haigh, *English reformations: religion, politics, and society under the Tudors*. Oxford: Clarendon Press, 1993.

[34]

F. Heal, *Reformation in Britain and Ireland*, vol. Oxford history of the Christian Church. Oxford: Oxford University Press, 2003.

[35]

Diarmaid MacCulloch and D. MacCulloch, *Later Reformation in England, 1547-1603*, 1st ed. London: Bloomsbury Academic, 2023.

[36]

P. Marshall, *Reformation England, 1480-1642*, 2nd ed. London: Bloomsbury, 2012 [Online]. Available:
<http://www.vlebooks.com/vleweb/product/openreader?id=AberystUni&isbn=9781849665674>

[37]

D. G. Newcombe, *Henry VIII and the English Reformation*. London: Routledge, 1995 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=4565680340002418&institutionId=2418&customerId=2415

[38]

D. M. Rosman, *From Catholic to Protestant: religion and the people in Tudor England*, vol. Introductions to history. London: Routledge, 1996 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037306940002418&institutionId=2418&customerId=2415

[39]

G. Williams, *Renewal and Reformation: Wales C. 1415-1642*, vol. v. 3. Oxford: Clarendon, 1987 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=4606220120002418&institutionId=2418&customerId=2415

[40]

S. Brigden, *New worlds, lost worlds: the rule of the Tudors, 1485-1603*, vol. Penguin history of Britain. London: Allen Lane, 2000.

[41]

S. B. Chrimes, *Henry VII*. London: Eyre Methuen, 1972.

[42]

S. Cunningham, Henry VII, vol. Routledge historical biographies. London: Routledge, 2007.

[43]

H. T. Evans and R. A. Griffiths, Wales and the Wars of the Roses, New ed. Stroud, Gloucestershire: Alan Sutton, 1995.

[44]

R. A. Griffiths, "Henry Tudor: the training of a king", King and country: England and Wales in the fifteenth century, 1991.

[45]

R. A. Griffiths and R. S. Thomas, The Making of the Tudor Dynasty. Stroud: The History Press, 2011 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am;package_service_id=5164511460002418&institutionId=2418&customerId=2415

[46]

E. W. Jones, Bosworth Field and its preliminaries: a Welsh retrospect. Liverpool: Modern Welsh Publications, 1984.

[47]

D. Rees, The son of prophecy: Henry Tudor's road to Bosworth, 2nd rev ed. Ruthin: John Jones, 1997.

[48]

G. A. Williams, 'The Bardic Road to Bosworth', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1422443/llgc-id:1422452/get650>

[49]

G. Williams, *Harri Tudur a Chymru: Henry Tudor and Wales*, vol. St. David's Day bilingual series. Cardiff: University of Wales Press, 1985.

[50]

G. Williams, 'Prophecy, poetry and politics', in *Religion, language and nationality in Wales: historical essays*, Cardiff: University of Wales Press, 1979.

[51]

S. Anglo, 'The British History in early Tudor propaganda', *Bulletin of the John Rylands Library*, vol. 44, Feb. 1961.

[52]

S. Anglo, 'III of the dead. The posthumous reputation of Henry VII', *Renaissance Studies*, vol. 1, no. 1, pp. 27-47, Mar. 1987, doi: 10.1111/j.1477-4658.1987.tb00121.x.

[53]

A. H. Dodd, 'A commendacion of Welshmen', *Bulletin of the Board of Celtic Studies*, vol. 19.

[54]

R. A. Griffiths, *Sir Rhys ap Thomas and his family: a study in the Wars of the Roses and early Tudor politics*. Cardiff: University of Wales Press, 1993.

[55]

S. J. Gunn and L. Monckton, *Arthur Tudor, Prince of Wales: life, death & commemoration*. Woodbridge, UK: Boydell Press, 2009.

[56]

E. A. Rees, *Welsh outlaws and bandits: political rebellion and lawlessness in Wales*

1400-1603. Birmingham: Caterwen Press, 2001.

[57]

J. B. Smith, 'Crown and Community in the Principality of North Wales in the Reign of Henry Tudor', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1074012/llgc-id:1074169/get650>

[58]

G. Williams, 'Proffwydoliaeth, Prydyddiaeth a Pholitics', in Cymru a'r gorffennol: cor o leisiau, Llandysul: Gwasg Gomer, 2000.

[59]

B. F. Roberts, 'Sieffre o Fynwy a myth hanes cenedl y Cymru', in Cof cenedl 6: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1991.

[60]

G. Williams, 'Harri Tudur: Mab Darogan?', in Cymru a'r gorffennol: cor o leisiau, Llandysul: Gwasg Gomer, 2000.

[61]

J. G. Jones, Wales and the Tudor state: government, religious change and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037253660002418&institutionId=2418&customerId=2415

[62]

P. Roberts, 'The "Act of Union" in Welsh History', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1419142/llgc-id:1419193/get650>

[63]

P. R. Roberts, 'The Union with England and the Identity of "Anglican" Wales', *Transactions of the Royal Historical Society*, vol. 22, pp. 49–70, Dec. 1972, doi: 10.2307/3678828.

[64]

B. Bradshaw and J. S. Morrill, *The British problem, c. 1534 - 1707: state formation in the Atlantic archipelago*, vol. *Problems in focus*. Basingstoke: Macmillan Press, 1996.

[65]

S. Barber and S. G. Ellis, *Conquest and union: fashioning a British state, 1485-1725*. Oxon [England]: Routledge, 2013 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am p;package_service_id=6061736840002418&institutionId=2418&customerId=2415

[66]

G. H. Jenkins, *The Welsh language before the Industrial Revolution*, vol. *A social history of the Welsh language*. Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[67]

P. Roberts, 'The Welsh Language, English Law and Tudor Legislation', *Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion* [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1423140/llgc-id:1423165/get650>

[68]

P. Roberts, 'Tudor Wales, national identity and the British inheritance', in *British consciousness and identity: the making of Britain, 1533-1707*, Cambridge: Cambridge University Press, 1998, pp. 8–42 [Online]. Available:
https://www.cambridge.org/core/product/identifier/CBO9780511660191A009/type/book_part

[69]

S. G. Ellis and NetLibrary, Inc, Tudor frontiers and noble power: the making of the British state. Oxford: Clarendon Press, 1995 [Online]. Available:
<http://www.netLibrary.com/urlapi.asp?action=summary&v=1&bookid=22934>

[70]

J. Gwynfor Jones, 'Law and Order in Merioneth after the Acts of Union 1536-43', Journal of the Merionethshire History Society, vol. 10, 1986.

[71]

M. A. Jones, 'Cultural Boundaries within the Tudor State: Bishop Rowland Lee and the Welsh Settlement of 1536', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru. [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1084601/llgc-id:1084836/get650>

[72]

T. B. Pugh, The Marcher Lordships of South Wales 1415-1536: select documents, vol. History and law series. Cardiff: University of Wales Press, 1963.

[73]

E. A. Rees, Welsh outlaws and bandits: political rebellion and lawlessness in Wales 1400-1603. Birmingham: Caterwen Press, 2001.

[74]

J. Gwynfor Jones, 'Yr iaith Gymraeg a Llywodraeth Leol', Y Gymraeg yn ei disgleirdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg, 1997.

[75]

P. R. Roberts, 'Deddfwriaeth y Tuduriaid a Statws Gwleidyddol "yr iaith Frytanaidd"', Y Gymraeg yn ei disgleirdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg, 1997.

[76]

R. Suggett, 'Yr iaith Gymraeg a Llys y Sesiwn Fawr', Y Gymraeg yn ei disgleirdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg, 1997.

[77]

J. Gwynfor Jones, 'Law and Order in Merioneth after the Acts of Union 1536-43', Cylchgrawn Cymdeithas Hanes a Chofnodion Sir Feirionnydd =: Journal of the Merioneth Historical and Record Society, vol. 10, 1986.

[78]

J. G. Jones, Wales and the Tudor state: government, religious change and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037253660002418&institutionId=2418&customerId=2415

[79]

A. H. Dodd, 'Wales's Parliamentary Apprenticeship (1536-1625)', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1412495/llgc-id:1412509/get650>

[80]

G. R. Elton, 'Wales in Parliament, 1542-1581', in Welsh society and nationhood: historical essays presented to Glanmor Williams, Cardiff: University of Wales Press, 1984.

[81]

J. Gwynfor Jones, 'Law and Order in Merioneth after the Acts of Union 1536-43', Journal of the Merionethshire History Society, vol. 10, 1986.

[82]

J. G. Jones and NetLibrary, Inc, Wales and the Tudor state: government, religious change, and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online].

Available: <http://www.netLibrary.com/urlapi.asp?action=summary&v=1&bookid=27195>

[83]

J. G. Jones, Wales and the Tudor state: government, religious change and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037263770002418&institutionId=2418&customerId=2415

[84]

J. G. Jones, Law, order and government in Caernarfonshire, 1558-1640: justices of the peace and the gentry, vol. Studies in Welsh history. Cardiff: University of Wales Press, 1996.

[85]

P. Williams, The Council in the Marches of Wales under Elizabeth I. Cardiff: University of Wales Press, 1958.

[86]

P. Williams, 'The Welsh Borderland under Queen Elizabeth', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1073092/llgc-id:1073117/get650>

[87]

P. Williams, The Tudor regime. Oxford: Clarendon Press, 1979.

[88]

E. A. Rees, Welsh outlaws and bandits: political rebellion and lawlessness in Wales 1400-1603. Birmingham: Caterwen Press, 2001.

[89]

P. Williams, 'The Political and Administrative History of Glamorgan, 1536-1642', in Glamorgan county history: from the Act of Union to the Industrial Revolution, Vol.4: Early modern Glamorgan, Cardiff: Glamorgan County History Trust, 1974.

[90]

F. Heal and C. Holmes, The Gentry in England & Wales, 1500-1700. London: Macmillan, 1994.

[91]

G. Williams, 'The Gentry in Wales', Religion, language and nationality in Wales: historical essays, 1979.

[92]

M. Gray, 'Change and Continuity: The Gentry and the Property of the Church in south-east Wales and the Marches', in Class, community and culture in Tudor Wales, Cardiff: University of Wales Press, 1989.

[93]

S. J. Gunn a W. R. B. Robinson, 'The early life of William Herbert, earl of Pembroke (d. 1570)', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1082967/llgc-id:1083502/get650>

[94]

G. E. Jones, The gentry and the Elizabethan state, vol. New history of Wales. Swansea: Christopher Davies, 1977.

[95]

J. G. Jones, Concepts of order and gentility in Wales 1540-1640. Llandysul: Gomer Press, 1992.

[96]

J. G. Jones and NetLibrary, Inc, *The Welsh gentry, 1536-1640: images of status, honour and authority*. Cardiff: University of Wales Press, 1998 [Online]. Available: <http://www.netLibrary.com/urlapi.asp?action=summary&v=1&bookid=27201>

[97]

W. R. B. Robinson, 'Sir William Herbert's acquisition of offices in Wales on the death of Henry, earl of Worcester', *Historical Research*, vol. 70, 1977.

[98]

W. R. B. Robinson, 'The Tudor Revolution in Welsh Government 1536-1543: Its Effects on Gentry Participation', *The English Historical Review*, vol. 103, no. 406, pp. 1-20, 1988 [Online]. Available: http://www.jstor.org/stable/571559?seq=1#page_scan_tab_contents

[99]

N. P. Sil, William, Lord Herbert of Pembroke (c.1507-1570): *politique and patriot*, vol. Studies in British history. Lewiston: E. Mellen Press, 1988.

[100]

A. D. Carr, 'The Making of the Mostyns: The Genesis of a Landed Family', *Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion* [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1420455/llgc-id:1420594/get650>

[101]

B. E. Howells, 'The Elizabethan Squirearchy in Pembrokeshire', *The Pembrokeshire historian journal of the Pembrokeshire Local History Society* [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1041698/llgc-id:1041699/llgc-id:1041718/get650>

[102]

J. Gwynfor Jones, 'The Welsh Poets and their Patrons, c.1550-1640', *Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru* [Online]. Available: <https://journals.library.wales/view/1073091/1077068/264#?xywh=-2061%2C-214%2C6619>

%2C4248

[103]

J. Gwynfor Jones, 'The Wynn Estate of Gwydir: aspects of its Growth and Development c.1500-1580', National Library of Wales journal [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1277425/llgc-id:1286537/llgc-id:1286552/get650>

[104]

J. Gwynfor Jones, 'Landownership and Power', in The Gwent County history: Volume 3: The making of Monmouthshire, 1536-1780, Cardiff: University of Wales Press on behalf of the Gwent County History Association, 2009.

[105]

G. E. Mingay, The gentry: the rise and fall of a ruling class, vol. Themes in British social history. London: Longman, 1976.

[106]

R. H. Tawney, 'The rise of the gentry 1558-1640', Economic History Review, vol. 11, 1941.

[107]

Turvey, R. K., 'Household, Court and Localities: Sir Thomas Jones and the Rise of "That Great Family of Jones of Abermarlais"', The Welsh History Review, vol. 22, no. 1, pp. 29-51 [Online]. Available:
<http://www.ingentaconnect.com/content/uwp/whis/2004/00000022/00000001/art00002>

[108]

J. Gwynfor Jones, 'Priodoleddau bonheddig yn nheulu'r Wyniaid o Wedir', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1420156/llgc-id:1420246/get650>

[109]

J. Gwynfor Jones, 'Beirdd yr Uchelwyr a'u Cymdeithas, 1540-1640', in Cof cenedl 2: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1987.

[110]

W. P. Griffith, 'Addysg Brifysgol i'r Cymry yn y Cyfnod Modern Cynnar', in Cof cenedl 6: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1991.

[111]

D. Rees, Sir Rhys ap Thomas. Llandysul: Gomer, 1992.

[112]

G. Morgan, Dinefwr: a phoenix in Wales. Llandysul: Gomer Press, 2014.

[113]

B. Howells, 'The Lower Orders of Society', Class, community and culture in Tudor Wales, 1989.

[114]

B. Howells, 'The Lower Orders', in Tudor Wales, vol. Welsh history and its sources, Cardiff: University of Wales Press, 1988.

[115]

B. E. Howells and E. Davies, 'Society, 1536-1642', in Pembrokeshire county history: Vol. III: Early modern Pembrokeshire, 1536-1815 ; edited by Brian Howells, Haverfordwest: Pembrokeshire Historical Society, 1987.

[116]

J. Jones, 'The Patterns of Everyday Life', in The Gwent County history: Volume 3: The making of Monmouthshire, 1536-1780, Cardiff: University of Wales Press on behalf of the

Gwent County History Association, 2009.

[117]

G. D. Owen, Elizabethan Wales: the social scene. Cardiff: University of Wales Press, 1962.

[118]

N. M. W. Powell, 'Crime and Community in Denbighshire during the 1590s', Class, community and culture in Tudor Wales, 1989.

[119]

N. M. W. Powell, 'On the margins of existence? Upland prosperity in early modern Wales', Studia Celtica, 1966.

[120]

G. Williams and M. F. Williams, 'Glamorgan Society, 1536-1642', in Glamorgan county history: from the Act of Union to the Industrial Revolution, Vol.4: Early modern Glamorgan, Cardiff: Glamorgan County History Trust, 1974.

[121]

W. O. Williams, 'The Social Order in Tudor Wales', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1417575/llgc-id:1417606/get650>

[122]

S. Brigden, New worlds, lost worlds: the rule of the Tudors, 1485-1603, vol. Penguin history of Britain. London: Allen Lane, 2000.

[123]

J. A. Sharpe, 'Economy and Society', in The Sixteenth century, 1485-1603, vol. Short

Oxford history of the British Isles, Oxford: Oxford University Press, 2002.

[124]

J. A. Sharpe, Early modern England: a social history 1550-1760. London: Edward Arnold, 1987.

[125]

K. Thomas, Religion and the decline of magic: studies in popular beliefs in 16th and 17th century England. London: Weidenfeld & Nicolson, 1997.

[126]

N. M. W. Powell, 'Troedd a chymdeithas yng Ngogledd Cymru : dwy sir ar droad yr unfed ganrif ar bymtheg', in Cof cenedl 5: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1990.

[127]

J. G. Jones, Wales and the Tudor state: government, religious change and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037253660002418&institutionId=2418&customerId=2415

[128]

J. G. Jones, Early modern Wales, c.1525-1640, vol. British history in perspective. Basingstoke, Hampshire: Macmillan, 1994.

[129]

D. Walker, A history of the Church in Wales. Penarth: Church in Wales Publications for the Historical Society of the Church in Wales, 1976.

[130]

G. Williams, Wales and the Reformation. Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[131]

G. Williams, Renewal and Reformation: Wales C. 1415-1642, vol. v. 3. Oxford: Clarendon, 1987 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am;p;package_service_id=4606220120002418&institutionId=2418&customerId=2415

[132]

I. Hazlett, The Reformation in Britain and Ireland: an introduction. London: T & T Clark, 2003.

[133]

W. S. K. Thomas, Tudor Wales 1485-1603. Llandysul: Gomer Press, 1983.

[134]

Olson, Katharine K., "'Ar Ffordd Pedr a Phawl': Welsh Pilgrimage and Travel to Rome, c.1200-c.1530', The Welsh History Review, vol. 24, no. 2, pp. 1-40 [Online]. Available: <http://www.ingentaconnect.com/content/uwp/whis/2008/00000024/00000002/art0001>

[135]

G. Williams, The Welsh Church from conquest to Reformation, Rev. ed. Cardiff: University of Wales Press, 1976.

[136]

E. Duffy, The stripping of the altars: traditional religion in England, c.1400-c.1580, 2nd. ed. London: Yale University Press, 2005.

[137]

F. Heal, Reformation in Britain and Ireland, vol. Oxford history of the Christian Church. Oxford: Oxford University Press, 2003.

[138]

J. Gwynfor Jones, 'Bishop William Morgan – defender of church and faith', *The Journal of Welsh ecclesiastical history*, vol. 5, 1984 [Online]. Available: <https://journals.library.wales/view/1127665/1128082/6#?xywh=-1758%2C-193%2C5980%2C3838>

[139]

H. P. R. Finberg and J. Thirsk, Eds., *The agrarian history of England and Wales: Vol.IV : 1500-1640 / edited by Joan Thirsk*. Cambridge: Cambridge University Press, 1967.

[140]

G. Williams and T. M. Bassett, *Yr Eglwys yng Nghymru o'r goncwest hyd at y diwygiad Protestannaidd*. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1968.

[141]

G. Williams, Grym tafodau

ta

^
n: ysgrifau hanesyddol ar grefydd a diwylliant. Llandysul: Gwasg Gomer, 1984.

[142]

G. Williams, *The Welsh Church from conquest to Reformation*, Rev. ed. Cardiff: University of Wales Press, 1976.

[143]

G. D. Nash, *Saving St. Teilo's: bringing a medieval church to life*. Cardiff: National Museum Wales, 2009.

[144]

J. G. Jones, *Wales and the Tudor state: government, religious change and the social order, 1534-1603*. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available: http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037253660002418&institutionId=2418&customerId=2415

[145]

J. G. Jones, Early modern Wales, c.1525-1640, vol. British history in perspective. Basingstoke, Hampshire: Macmillan, 1994.

[146]

D. Walker, A history of the Church in Wales. Penarth: Church in Wales Publications for the Historical Society of the Church in Wales, 1976.

[147]

E. M. White, The Welsh Bible. Stroud: Tempus, 2007.

[148]

G. Williams, Welsh Reformation essays. Cardiff: University of Wales Press, 1967.

[149]

G. Williams, Wales and the Reformation. Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[150]

G. Williams, The Welsh and their religion: historical essays. Cardiff: University of Wales Press, 1991.

[151]

G. W. Bernard, The king's reformation: Henry VIII and the remaking of the English church. New Haven, [Conn.]: Yale University Press, 2005.

[152]

D. G. Newcombe, Henry VIII and the English Reformation. London: Routledge, 1995
[Online]. Available:

https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am;p;package_service_id=4565680340002418&institutionId=2418&customerId=2415

[153]

P. Collinson, 'The Elizabethan Church and the new religion', *The Reign of Elizabeth I*, vol. Problems in focus, 1984.

[154]

R. B. Jones, William Salesbury, vol. Writers of Wales. Cardiff: University of Wales Press, 1994.

[155]

I. Thomas, William Morgan a'i Feibl: William Morgan and his Bible. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1988.

[156]

G. Williams, 'Unity of Religion or Unity of Language?', in *The Welsh language before the Industrial Revolution*, vol. A social history of the Welsh language, Cardiff: University of Wales Press, 1997 [Online]. Available:

<https://contentstore.cla.co.uk/secure/link?id=4357ccce-ca72-ec11-94f6-0050f2f06092>

[157]

P. Williams, *The Council in the Marches of Wales under Elizabeth I*. Cardiff: University of Wales Press, 1958.

[158]

J. G. Jones, *Aspects of religious life in Wales, c.1536-1660: leadership, opinion and the local community*. Aberystwyth: Centre for Educational Studies, 2004.

[159]

M. Gray, P. Morgan, and Gwent County History Association, 'Religion and Belief', in The Gwent County history: Volume 3: The making of Monmouthshire, 1536-1780, Cardiff: University of Wales Press on behalf of the Gwent County History Association, 2009.

[160]

M. Crampin, Stained Glass from Welsh Churches. Talybont, Ceredigion: Y Lolfa, 2014.

[161]

S. Doran, Elizabeth I and religion, 1558-1603, vol. Lancaster pamphlets. London: Routledge, 1994 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037242360002418&institutionId=2418&customerId=2415

[162]

W. J. Evans, 'Derfel Gadarn - a Celebrated Victim of the Reformation', Journal of the Merionethshire Historical Society, vol. 11, 1991.

[163]

M. Gray, 'The diocese of Bangor in the late sixteenth century', Journal of Welsh ecclesiastical history [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1127665/llgc-id:1128082/llgc-id:1128119/get650>

[164]

J. Gwynfor Jones, 'The Reformation Bishops of St Asaph', Bulletin of the Board of Celtic Studies, vol. 29, 1981.

[165]

J. G. Jones, Crefydd a chymdeithas: astudiaethau ar hanes y ffydd protestannaidd yng Nghymru, c.1559-1750. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 2007.

[166]

E. M. White, 'Dylanwad y Beibl ar Gymru yn y Cyfnod Modern Cynnar', in Cof Cenedl XXIV: ysgrifau ar Hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 2009.

[167]

G. Williams, Bywyd ac amserau'r Esgob Richard Davies. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1953.

[168]

G. Williams, Grym tafodau
ta

[^]
n: ysgrifau hanesyddol ar grefydd a diwylliant. Llandysul: Gwasg Gomer, 1984.

[169]

G. Williams, 'Unoliaeth Crefydd neu Unoliaeth Iaith?', Y Gymraeg yn ei disglerdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg, 1997.

[170]

W. J. Evans, 'Derfel Gadarn - a Celebrated Victim of the Reformation', Cylchgrawn Cymdeithas Hanes a Chofnodion Sir Feirionnydd =: Journal of the Merioneth Historical and Record Society, vol. 11, 1991.

[171]

W. Gibson and J. Morgan-Guy, Eds., Religion and society in the Diocese Of St Davids, 1485-2011. Farnham, Surrey: Ashgate, 2015 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037247920002418&institutionId=2418&customerId=2415

[172]

E. Duffy, Fires of faith: Catholic England under Mary Tudor. New Haven: Yale University Press, 2009 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3037242330002418&institutionId=2418&customerId=2415

[173]

E. Duffy, The stripping of the altars: traditional religion in England, c.1400-c.1580. New Haven, CT: Yale University Press, 1992.

[174]

E. Duffy and D. M. Loades, The church of Mary Tudor. Aldershot, Hants, England: Ashgate, 2006 [Online]. Available:
http://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=3046175970002418&institutionId=2418&customerId=2415

[175]

P. Marshall, Reformation England, 1480-1642, 2nd ed. London: Bloomsbury, 2012 [Online]. Available:
<http://www.vlebooks.com/vleweb/product/openreader?id=AberystUni&isbn=9781849665674>

[176]

D. M. Loades, Mary Tudor: the tragical history of the first queen of England. Kew: National Archives, 2006.

[177]

J. M. Richards, Mary Tudor. London: Routledge, 2008.

[178]

R. Tittler and J. M. Richards, The reign of Mary I, Third edition. Harlow, England: Pearson, 2013.

[179]

G. Williams, Wales and the Reformation. Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[180]

S. Brigden, New worlds, lost worlds: the rule of the Tudors, 1485-1603, vol. Penguin history of Britain. London: Allen Lane, 2000.

[181]

D. M. Loades, The Mid-Tudor crisis, 1545-1565, vol. British history in perspective. London: Macmillan, 1992.

[182]

G. Williams and M. F. Williams, Glamorgan county history: from the Act of Union to the Industrial Revolution, Vol.4: Early modern Glamorgan. Cardiff: Glamorgan County History Trust, 1974.

[183]

G. Williams, 'Wales and the Reign of Queen Mary I', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1077647/llgc-id:1078005/get650>

[184]

G. Williams, Welsh Reformation essays. Cardiff: University of Wales Press, 1967.

[185]

G. Williams, Wales and the Reformation. Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[186]

G. Bowen, Welsh recusant writing, vol. Writers of Wales. Cardiff: University of Wales Press, 1999.

[187]

Coleg Cymraeg Cenedlaethol and Jesus College (University of Oxford). Swyddfa Addyag Cymru, Y traddodiad rhyddiaith (darlithiau Rhydychen). Llandysul: Gwasg Gomer, 1970 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am;p;package_service_id=6061737700002418&institutionId=2418&customerId=2415

[188]

G. Bowen, 'Roman Catholic prose and its background', in A guide to Welsh literature: Vol.3: c.1530-1700: edited by R. Geraint Gruffydd, Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[189]

E. J. Jones, 'Catholic Recusancy in the Counties of Denbigh, Flint and Montgomery', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1412891/llgc-id:1413015/get650>

[190]

F. H. Pugh, 'Glamorgan Recusants, 1577-1611', Publications: (South Wales and Monmouth Records Society), vol. 3, 1949.

[191]

F. H. Pugh, 'Monmouthshire Recusants in the reigns of Elizabeth and James I', Publications: (South Wales and Monmouth Records Society), vol. 4, 1949.

[192]

D. A. Thomas, The Welsh Elizabethan Catholic martyrs: the trial documents of Saint Richard Gwyn and of the Venerable William Davies. Cardiff: University of Wales Press, 1971.

[193]

P. Williams, The Council in the Marches of Wales under Elizabeth I. Cardiff: University of

Wales Press, 1958.

[194]

J. G. Jones and NetLibrary, Inc, Wales and the Tudor state: government, religious change, and the social order, 1534-1603. Cardiff: University of Wales Press, 1989 [Online]. Available: <http://www.netLibrary.com/urlapi.asp?action=summary&v=1&bookid=27195>

[195]

M. A. Mullett, Catholics in Britain and Ireland, 1558-1829, vol. Social history in perspective. Basingstoke: Macmillan, 1998.

[196]

E. G. Jones, Cymru a'r hen ffydd. Caerdydd [Cardiff]: Gwasg Prifysgol Cymru, 1951.

[197]

A. Price, Gwrthddiwygwyr Cymreig yr Eidal. S.L.: Gwasg Pantycelyn, 2005.

[198]

A. Price, 'Tan Frig y Gwinwydd: Gwrthddiwygwyr Cymreig yr Eidal', in Cof Cenedl 19: ysgrifau ar Hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 2004.

[199]

R. G. Gruffydd, Argraffwyr cyntaf Cymru: gwasgau dirgel y Catholigion adeg Elisabeth, darlith agoriadol a draddodwyd yng Ngholeg Prifysgol Cymru, Aberystwyth, 13 Ionawr 1971 , vol. Inaugural lectures (University College of Wales, Aberystwyth). Caerdydd [Cardiff]: Gwasg Prifysgol Cymru, 1972.

[200]

G. J. Williams and A. Lewis, Agweddu ar hanes dysg Gymraeg. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1969.

[201]

B. J. Kaplan, Dr. B. Moore, P. H. van Nierop, and P. Dr. J. Pollmann, Catholic Communities in Protestant States: Britain and the Netherlands c.1570-1720, vol. Studies in Early Modern European History. Manchester: Manchester University Press, 2016.

[202]

J. Gwynfor Jones, 'John Penry: government, order and the "perishing souls" of Wales', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1424347/llgc-id:1424396/get650>

[203]

J. Gwynfor Jones, 'John Penry: the early Brecknockshire Puritan firebrand', Brycheiniog, vol. 37, 2005.

[204]

D. J. McGinn, John Penry and the Marprelate controversy. New Brunswick, N.J.: Rutgers University Press, 1966.

[205]

J. Penry and D. Williams, Three treatises concerning Wales. Cardiff: University of Wales Press, 1960.

[206]

J. Gwynfor Jones, 'John Penry, Marprelate and patriot?', Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1074012/llgc-id:1074397/get650>

[207]

M. R. Watts, The Dissenters: Vol.1: From the Reformation to the French Revolution. Oxford:

Clarendon Press, 1978.

[208]

W. Pierce, John Penry: his life, times and writings. London: Hodder & Stoughton, 1923.

[209]

J. G. Jones, Crefydd, cenedlgarwch a'r wladwriaeth: John Penry (1563-1593) a Phiwritaniaeth gynnar. Caerdydd : Gwasg Prifysgol Cymru, 2014.

[210]

J. Gwynfor Jones, 'John Penri: Piwritan a Chymro', Llên Cymru, vol. 19, 1996.

[211]

R. Tudur Jones, 'Mantoli Cyfraniad John Penri', Y Cofiadur [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1085539/llgc-id:1088670/llgc-id:1088676/get650>

[212]

R. Tudur Jones, 'John Penri 1563-1593', in Cof cenedl 8: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1993.

[213]

G. Williams, 'John Penry a Phiwritaniaeth Gynnar', in Agweddau ar dwf Piwritaniaeth yng Nghymru yn yr ail ganrif ar bymtheg, vol. Welsh studies, Llanbedr Pont Steffan: Gwasg Edwin Mellen, 1992.

[214]

G. J. Williams, 'John Penri', Y Cofiadur [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1085539/llgc-id:1087569/llgc-id:1087594/get650>

[215]

G. Williams, Grym tafodau
ta

^
n: ysgrifau hanesyddol ar grefydd a diwylliant. Llandysul: Gwasg Gomer, 1984.

[216]

R. Suggett, A history of magic and witchcraft in Wales. Stroud: History Press, 2008.

[217]

K. Thomas, Religion and the decline of magic: studies in popular beliefs in 16th and 17th century England. London: Weidenfeld & Nicolson, 1997.

[218]

J. Gwynn Williams, 'Witchcraft in Seventeenth-Century Flintshire', Flintshire Historical Society publications, vol. 26(Part 1) 27(Part 2), 1976 [Online]. Available: <https://datasyllwr.llgc.org.uk/journals/pdf/AWJCK026010.pdf>

[219]

B. Ankarloo and G. Henningsen, Early modern European witchcraft: centres and peripheries. Oxford: Clarendon Press, 1993.

[220]

R. Briggs, Witches and neighbours: the social and cultural context of European witchcraft, 2nd ed. Oxford: Blackwell Publishers, 2002.

[221]

J. Barry, M. Hester, and G. Roberts, Witchcraft in early modern Europe: studies in culture and belief, vol. Past and present. Cambridge: Cambridge University Press, 1998.

[222]

S. Clark, Thinking with demons: the idea of witchcraft in early modern Europe. Oxford: Oxford University Press, 1999 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am p;package_service_id=5346579660002418&institutionId=2418&customerId=2415

[223]

P. G. Maxwell-Stuart, Witchcraft in Europe and the New World, 1400-1800. Basingstoke: Palgrave, 2000.

[224]

B. P. Levack, The witch-hunt in early modern Europe. London: Longman, 1987.

[225]

G. K. Waite, Heresy, magic and witchcraft in early modern Europe, vol. European culture and society. Basingstoke: Palgrave, 2003.

[226]

A. Macfarlane, Witchcraft in Tudor and Stuart England: a regional and comparative study, 2nd ed. London: Routledge, 1999.

[227]

J. A. Sharpe, Instruments of darkness: witchcraft in England, 1550 - 1750. London: Hamish Hamilton, 1996.

[228]

R. Suggett, 'Witchcraft Dynamics in Early Modern Wales', in Women and gender in early modern Wales, Cardiff: University of Wales Press, 2000.

[229]

R. Holmes, *Witchcraft in British history*. London: Muller, 1974.

[230]

G. Scarre, *Witchcraft and magic in sixteenth and seventeenth-century Europe*, vol. Studies in European history. Basingstoke: Macmillan Education, 1987.

[231]

H. Trevor-Roper, *The European witch-craze of the 16th and 17th centuries*, vol. Peregrine books. Harmondsworth: Penguin, 1969.

[232]

S. Clark and P. T. J. Morgan, 'Religion and Magic in Elizabethan Wales: Robert Holland's Dialogue on Witchcraft', *The Journal of Ecclesiastical History*, vol. 27, no. 01, pp. 31–46, Jan. 1976, doi: 10.1017/S0022046900060565.

[233]

K. B. Griffiths, *Byd y dyn hysbys: swyngyfaredd yng Nghymru*. Talybont: Y Lolfa, 1977.

[234]

E. Gruffydd, *Gwrachod Cymru*. Caernarfon: Gwasg Gwynedd, 1980.

[235]

R. Suggett, 'Y Ddewines o Gymraes Gyntaf i'w dienyddio: Achos Gwen ferch Ellis, 1594', in *Cof Cenedl 19: ysgrifau ar Hanes Cymru, Llandysul*: Gwasg Gomer, 2004.

[236]

P. Burke, *The Renaissance*, 2nd ed., vol. Studies in European history. Basingstoke: Macmillan, 1997.

[237]

C. Davies, Latin writers of the Renaissance, vol. Writers of Wales. Cardiff: University of Wales Press on behalf of the Welsh Arts Council, 1981.

[238]

C. Davies and National Library of Wales, Dr John Davies of Mallwyd : Welsh Renaissance scholar. [Place of publication not identified]: University of Wales Press, 2004 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=4987032750002418&institutionId=2418&customerId=2415

[239]

C. Davies and J. E. Law, The renaissance and the Celtic countries. Oxford: Blackwell Publishing, 2005.

[240]

P. H. Jones, E. Rees, Canolfan y Llyfr, and Aberystwyth Centre for the Book, A nation and its books: a history of the book in Wales. Aberystwyth: National Library of Wales, 1998.

[241]

R. B. Jones, The old British tongue: the vernacular in Wales 1540-1640. Cardiff: Avalon Books, 1970.

[242]

G. Price, The languages of Britain. London: Edward Arnold, 1984.

[243]

G. Williams, R. O. Jones, and International Congress of Celtic Studies, The Celts and the Renaissance: tradition and innovation ; proceedings of the Eight International Congress of Celtic Studies 1987 held at Swansea, 19-24 July 1987, vol. International Congress of Celtic Studies. Cardiff: University of Wales Press, 1990.

[244]

P. Burke, *The European Renaissance: centres and peripheries*, vol. Making of Europe. Oxford: Blackwell Publishers, 1998.

[245]

C. G. Nauert, *Humanism and the culture of Renaissance Europe*, vol. New approaches to European history. Cambridge: Cambridge University Press, 1995.

[246]

J. Nice, *Sacred history and national identity: comparisons between early modern Wales and Brittany*, vol. Religious cultures in the early modern world. London: Pickering & Chatto, 2009.

[247]

V. E. Durkacz, *The decline of the Celtic languages: a study of linguistic and cultural conflict in Scotland, Wales and Ireland from the reformation to the twentieth century*. Edinburgh: Donald, 1983.

[248]

P. B. Ellis, *The story of the Cornish language*. Truro: Tor Mark Press, 197AD.

[249]

S. G. Ellis, *Tudor Ireland: Crown, community and conflict of cultures, 1470-1603*. London: Longman, 1985.

[250]

R. Hindley, *The death of the Irish language: a qualified obituary*, vol. Bradford studies in European politics. London: Routledge, 1990.

[251]

T. W. Moody, F. X. Martin, F. J. Byrne, and Royal Irish Academy, A new history of Ireland: 3: Early modern Ireland, 1534-1691. Oxford: Clarendon Press, 1976.

[252]

M. Stoyle, West Britons: Cornish identities and the early modern British state. Exeter: University of Exeter Press, 2002.

[253]

C. Davies, 'Erasmus and Welsh Renaissance Learning', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1421422/llgc-id:1421472/get650>

[254]

R. G. Gruffydd, 'The Life of Dr John Davies of Brecon', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1418981/llgc-id:1419010/get650>

[255]

P. Roberts, 'The Welsh Language, English Law and Tudor Legislation', Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1423140/llgc-id:1423165/get650>

[256]

E. P. Roberts, 'The Renaissance in the Vale of Clwyd', Flintshire Historical Society publications [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1256711/llgc-id:1258402/llgc-id:1258462/get650>

[257]

W. O. Williams, 'The Survival of the Welsh Language After the Union of England and Wales: the First Phase, 1536-1642', *The Welsh history review = Cylchgrawn hanes Cymru* [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1073591/llgc-id:1073662/get650>

[258]

R. Hindley, 'The decline of the Manx language', *Bradford Occasional Papers* 6, pp. 15-39, 1984.

[259]

R. G. Gruffydd, 'The Welsh Language in Scholarship and Culture 1536-1660', *The Welsh language before the Industrial Revolution*, vol. A social history of the Welsh language, 1997.

[260]

B. Jarvis, "Welsh humanist learning", in *A guide to Welsh literature*: Vol.3: c.1530-1700: edited by R. Geraint Gruffydd, Cardiff: University of Wales Press, 1997.

[261]

B. F. Roberts, 'The Celtic Languages of Britain', *The Welsh language before the Industrial Revolution*, vol. A social history of the Welsh language, 1997.

[262]

C. Lewis, 'The Literary History of Glamorgan from 1550 to 1770', in *Glamorgan county history: from the Act of Union to the Industrial Revolution*, Vol.4: Early modern Glamorgan, Cardiff: Glamorgan County History Trust, 1974.

[263]

Coleg Cymraeg Cenedlaethol and Jesus College (University of Oxford). *Swyddfa Addyag Cymru, Y traddodiad rhyddiaith (darlithiau Rhydychen)*. Llandysul: Gwasg Gomer, 1970 [Online]. Available:
https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&am;p;package_service_id=6061737700002418&institutionId=2418&customerId=24

15

[264]

C. Davies, 'Dyneiddwyr Cymru ac Ewrop', in Cof cenedl 7: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1992.

[265]

C. Davies, John Davies o Fallwyd, vol.

Lle

^

n y llenor. Caernarfon: Gwasg Pantycelyn, 2001.

[266]

R. G. Gruffydd, 'Humphrey Llwyd: Dyneiddiwr', Efrydiau athronyddol [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1229967/llgc-id:1232112/llgc-id:1232171/get650>

[267]

R. G. Gruffydd, 'Yr iaith Gymraeg mewn Ysgolheictod a Diwylliant 1536-1660', Y Gymraeg yn ei disgleirdeb: yr iaith Gymraeg cyn y Chwyldro Diwydiannol, vol. Hanes cymdeithasol yr iaith Gymraeg, 1997.

[268]

R. O. Jones, 'Hir oes i'r iaith': agweddu ar hanes y Gymraeg a'r gymdeithas. Llandysul, Ceredigion: Gomer, 1997.

[269]

G. Williams, Dadeni, diwygiad a diwylliant Cymru. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1964.

[270]

G. Williams, 'William Salesbury a "Blaendorri'r Iâ"', in *Cof cenedl 4: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1989*, pp. 29–62.

[271]

D. J. Bowen, 'Agweddau ar Ganu'r Unfed Ganrif ar Bymtheg', *Transactions of the Honourable Society of Cymmrodorion* [Online]. Available: <http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1386666/llgc-id:1418291/llgc-id:1418425/get650>

[272]

G. H. Hughes, 'Ffasiynau'r Dadeni', in *Ysgrifau beirniadol: 5, Dinbych: Gwasg Gee, 1970.*

[273]

R. Brinley Jones, 'Yr Iaith sydd yn Kychwyn ar Dramgydd'. Sylwadau ar y Gymraeg yng nghyfnod y Dadeni Dysg', in *Ysgrifau beirniadol: 8, Dinbych: Gwasg Gee, 1974.*

[274]

C. Davies, 'Polidor Vergil, Syr John Prise ac Urddas y Cymry', in *Cof cenedl 20: ysgrifau ar Hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 2005.*

[275]

G. J. Williams and A. Lewis, *Agweddau ar hanes dysg Gymraeg*. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 1969.

[276]

E. P. Roberts, 'The Renaissance in the Vale of Clwyd', *Cyhoeddiadau Cymdeithas Hanes Sir y Fflint*, vol. 15, May 1954.

[277]

J. Prise, *Historiae Britannicae defensio =: A defence of the British history*, vol. British

writers of the Middle Ages and the Early Modern period. Oxford: Bodleian Library, 2015.

[278]

Coleg Cymraeg Cenedlaethol and Jesus College (University of Oxford). Swyddfa Addyag Cymru, Y traddodiad rhyddiaith (darlithiau Rhydychen). Llandysul: Gwasg Gomer, 1970 [Online]. Available: https://eu.alma.exlibrisgroup.com/view/action/uresolver.do?operation=resolveService&package_service_id=6061737700002418&institutionId=2418&customerId=2415

[279]

R. B. Jones, William Salesbury, vol. Writers of Wales. Cardiff: University of Wales Press, 1994.

[280]

R. G. Gruffydd, 'Y Beibl a droes i'w bobl draw': William Morgan yn 1588 = 'The translating of the Bible into the Welsh tongue' by William Morgan 1588. London: British Broadcasting Corporation, 1988.

[281]

R. G. Gruffydd, 'Y Beibl a droes i'w bobl draw': William Morgan yn 1588 = 'The translating of the Bible into the Welsh tongue' by William Morgan 1588. London: British Broadcasting Corporation, 1988.

[282]

R. G. Gruffydd, 'Yr Esgob William Morgan (1545-1604) a Beibl Cymraeg 1588', in Cof cenedl 3: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1988.

[283]

R. G. Gruffydd, 'William Morgan, cyfieithydd yr Ysgrythurau: rhai agweddau ar ei yrfa', Llên Cymru, vol. 16, 1989.

[284]

R. G. Gruffydd, William Morgan: dyneiddiwr, vol. Darlith goffa Henry Lewis. Abertawe: Coleg Prifysgol Abertawe, 1989.

[285]

W. A. Mathias, 'Gweithiau William Salesbury', Journal of the Welsh Bibliographical Society [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1226390/llgc-id:1228734/llgc-id:1228745/get650>

[286]

W. A. Mathias, 'William Salesbury a'r Testament Newydd', Llên cymru, vol. 16, 1989.

[287]

P. Morgan, Beibl i Gymru. Aberystwyth: Pwyllgor Dathlu Pedwarcanmlwyddiant Cyfieithu'r Beibl/Gwasg Cambria, 1988.

[288]

I. Thomas, William Salesbury and his Testament: William Salesbury a'i destament, 2nd ed., vol. St. David's Day bilingual series. Cardiff: University of Wales Press, 1972.

[289]

G. Williams, 'Bishop William Morgan and the First Welsh Bible', Cylchgrawn Cymdeithas Hanes a Chofnodion Sir Feirionnydd =: Journal of the Merioneth Historical and Record Society, vol. 7, 1976.

[290]

G. Williams, 'Crefydd a Llenyddiaeth Gymraeg yn Oes y Diwygiad Protestannaidd', in Cof cenedl 1: ysgrifau ar hanes Cymru, Llandysul: Gwasg Gomer, 1986.

[291]

G. Aled Williams, 'Beirdd Cymru a'r Goron' yn Geraint H. Jenkins', in Cof cenedl 15: ysgrifau ar hanes Cymru / golygydd : Geraint H. Jenkins, Llandysul: Gomer, 2000.

[292]

J. Hunter, Soffestri'r Saeson: hanesyddiaeth a hunaniaeth yn oes y Tuduriaid, vol. Y meddwl a'r dychymyg Cymreig. Caerdydd: Gwasg Prifysgol Cymru, 2000.

[293]

G. Williams, 'Yr Esgob William Morgan a'i Feibl', Diwinyddiaeth, 39', in Cymru a'r gorffennol: cor o leisiau, Llandysul: Gwasg Gomer, 2000.

[294]

G. Williams, 'William Morgan's Bible and the Cambridge Connection', Welsh history review [Online]. Available:
<http://welshjournals.llgc.org.uk/browse/viewpage/llgc-id:1073091/llgc-id:1080171/llgc-id:1080556/get650>

[295]

G. Williams and T. M. Bassett, Beibl William Morgan 1588-1988: William Morgan's Bible 1588-1988. Bangor: Cymdeithas Addysg y Gweithwyr/Worker's Educational Association, 1988.